

大ヒット!! ナイショのエンゲージ♡ロマンス

想  
君  
を  
束  
縛  
し  
て  
住  
ま  
せ  
う  
i want to be bound to you

SCAN BY MINI FROG IN BW

# キスよりも早く

love.18

田中メカ

MECA TANAKA PRESENTS

☆速報 / HC「キスよりも早く」  
最新④巻12月5日発売です!!

12345, Member of WWW311.COM eponed

THOUGH THE  
LATE AUTUMN  
NIGHT IN  
NOVEMBER IS  
ALREADY  
OVER

AND WE WERE  
ABOUT TO  
RETURN TO OUR  
COZY LOVE  
NEST, THE ONE  
WHO APPEARED  
IN FRONT OF ME  
AND SENSEI IS...

トウ...

WHAT'S  
WRONG?

怎么了  
怎么了  
怎么了?

BUNCH  
WELCOME  
HOME~

Kazuma!  
Welcome back!

WAIT  
...

# SCAN BY: MINI PROS & H&BW



やつてきた金髪  
美少女の正体は?

「同じなら結婚して」という売り  
言葉。悪い言葉で阿と2人は結婚ノ  
鉄兵3人の新婚生活ガスタート  
★先の担当教科、英語で赤点を取  
つてしまった文乃。先生は英語の交  
流日を提案。文乃は少しずつ英語  
が楽しく感じられる様にそんな中  
突然自家に金髪美少女が来襲し

★この物語は...キスよりも早く結婚  
して...だった先生と生徒のお話です。  
★幼い弟を抱え、行き過ぎのなかつた  
文乃。主任の尾白先生に拾われる。  
「同じなら結婚して」という売り

不器用な文乃を助けるテ  
キた弟。保育園に通う。  
尾白一馬(本ーくん)...文  
乃の担任兼夫。担当は英  
語。地味だが元ヤンキー。

正義感溢れる乱暴者。尾  
白先生と夫婦なのは秘密。  
文乃のフンち...高2。



黒沢真(ケンケン)...文乃と  
同じC組で文乃に片思い中。  
文乃と先生の中を窺ってる。



尾白剛馬...一馬の異母弟で高  
2。海外留学から帰国し、無  
断潜入。兄に複雑な思い。



黒澤真...一馬の親友で  
アパートも隣室。鉄兵  
の通う保育園の保育士。



A BLONDE  
BEAUTY  
(EVEN HAS  
BIG  
BOOBS)  
ATTACKED

I'm "Margaret"!  
Call me "Meg"!

EH  
EH  
?

EH

I'm very  
cold~!

FUMIKO  
STOP!!

WAIT  
:

Please  
keep me  
warm!

AH

SFX: WOBBLES

.....

CRAP  
...

SCAN BY M... FROG IN BW

ARE YOU  
KAJI  
FUMIKO?

WHAT IF  
SHE'S  
SOMEONE  
SENSEI  
KNOWS  
AND I JUST  
WENT AND...





花ゆめ 23号  
11月5日(水)発売

ふるくスペシャル  
アニメDVDつき!!  
タリシヤスな花ゆめをお届け♪

スキビ祭り開催!!  
TVアニメ・マンガ・放送中!!  
スキップ・ビート!  
仲村佳樹

合計30分!!  
コロコロ  
ゴージャスなふるく  
「スキップ・ビート」  
～華麗なる  
アニメDVD～  
TVアニメのタイジエッセンスに立派な、  
声優さんたちの響くおもしろトークを収録!!

TVアニメ記念プレゼント  
スキビ祭り自費まじ  
プレゼント  
特典映像・小西寛子さんが  
贈るおはようおやすみメッセージ

クライマックス間近!!表紙  
モリコシビのドラマ・コメディ  
～愛や友情のこと、それぞれの  
未来へ走り出す!!  
福山リョウコ  
暗殺シヤンキー

元気いっぱい!! 学園カラー  
本編続いたりい  
SCHOOLコメディ  
過去のアリス学園での出来  
の他に、あの1学期が...?

学園アリス 続編 橋  
ツギツギ...おまじの24P  
不器用少女の不器用ストーリー  
「トリキ」のクモ  
クモちゃんはおどろくものの  
度でさがすは...

S・A 南マキ  
アラクレ 藤原透代

大人気連載  
ゆづき/藤原みゆり/鈴木ジュリエッタ/  
高久美/山口真子/北花玲/黒川コクス



WHAT

...

WHO IS THIS  
FOREIGNER  
!?



SFX: BADUMP

WHY DOES  
SHE KNOW  
THIS SECRET...

IS THIS A  
SECRET?



SO... MINI FROG





STOP RIGHT  
THERE IDIOT  
Meg.

IF YOU  
DON'T  
WANT ME  
TO LEEK  
IT OUT...



HONESTLY...  
WHY DON'T  
YOU JUST  
GO BACK  
TO  
AMERICA!!

YOU'RE  
STAYING AT  
MY PLACE  
YOU IDIOT!!

!!  
NO

IT HURTS—  
IT HURTS—

THURNS

EH  
SHOLMA

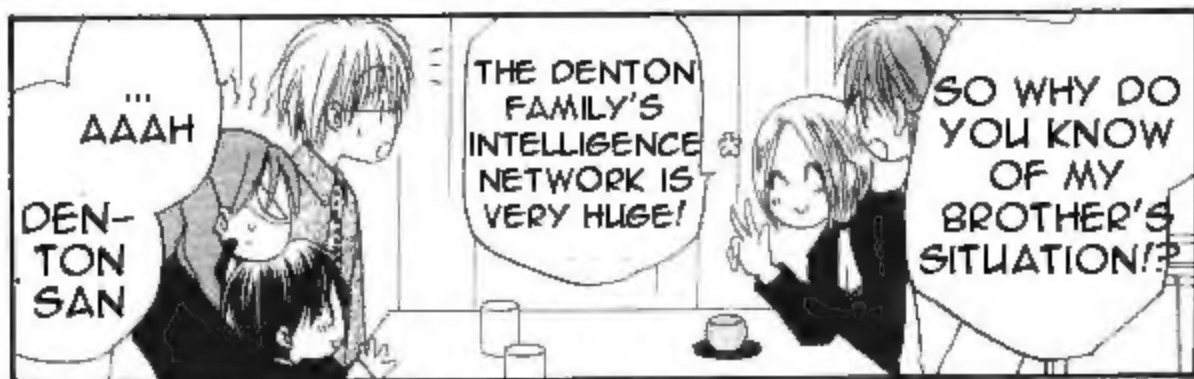
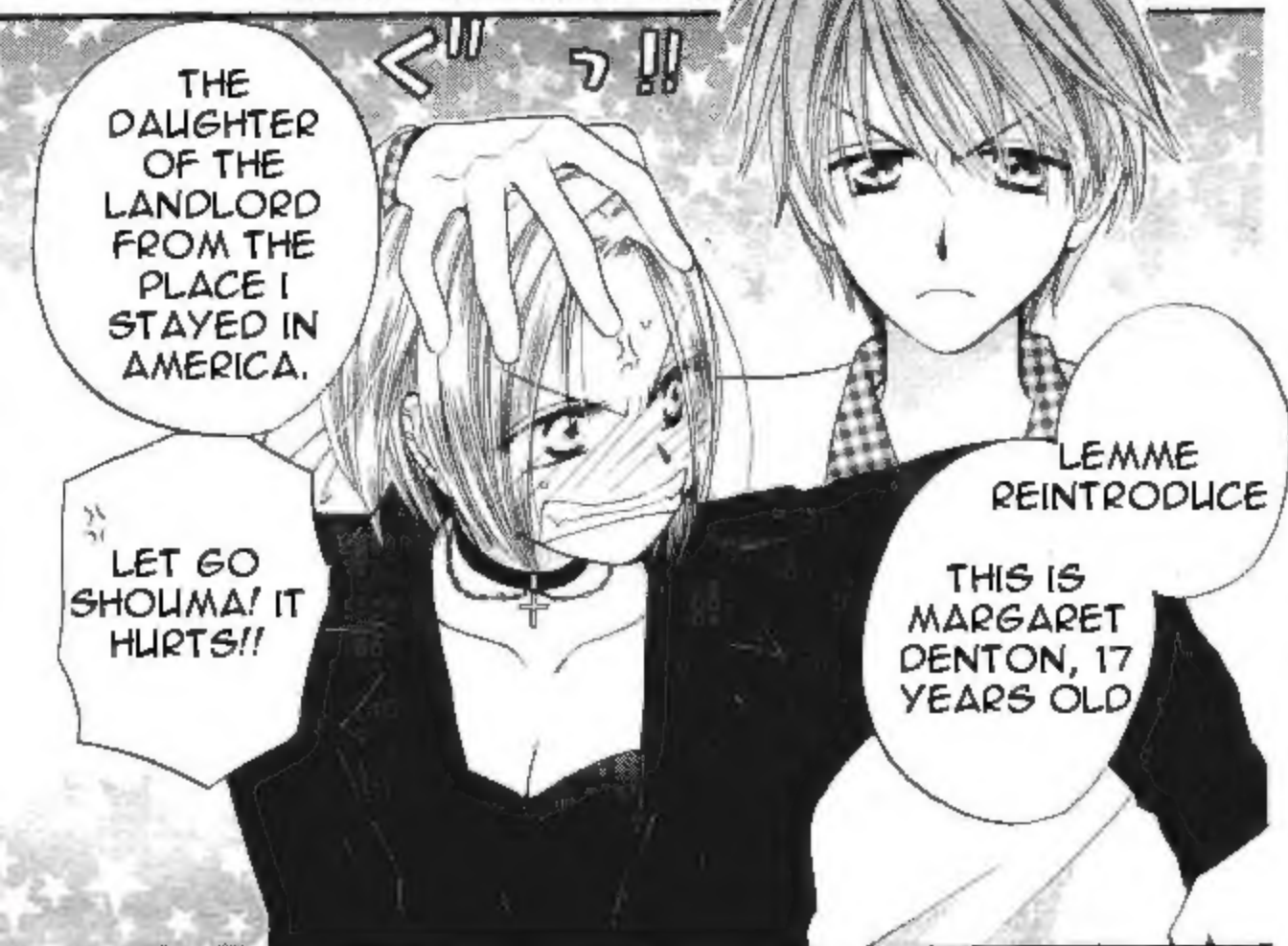
SHOLMA

!?

CHAOS!!

OI  
YOU  
TWO!

AM~THAT'S  
ENOUGH  
ALREADY











I'LL BET ON  
THE OJIRO  
FAMILY NAME  
THAT SHE WILL  
ABSOLUTELY  
NOT LEAK OUT  
THE SECRET

NII-SAN!

DON'T KNEEL  
DOWN!!

I DON'T WANT  
TO SEE IT!!

EVEN  
THOUGH I  
DON'T  
KNOW  
WHAT HE  
SAID IN  
ENGLISH

BUT

SENSEI  
...

SCAN BY MINI FROG IN BW



ALRIGHT,  
GO HOME  
meg!



SORRY  
FOR  
LIFTING  
YOU UP  
JUST NOW

PLEASE  
GIVE ME  
YOUR  
GUIDANCE

THEN SEE  
YOU IN  
SCHOOL  
DENTON SAN!

AND PLEASE  
GET ALONG  
WITH FU...  
KAJI SAN

ALWAYS  
BEING  
SOFT!

SIGH



JOIN BY MISS FROG IN BA



NOW I'LL BE  
INTRODUCING  
A NEW  
STUDENT!

OK  
PLEASE  
PAY  
ATTENTION

WHAT IS  
WRONG  
WITH THAT  
WOMAN

FUMIKO  
CALM  
DOWN!!

明日...





HI!

I'M  
MARGARET  
DENTON!

BUT YOU CAN  
CALL ME MEG!

EVEN THOUGH  
I'M SAYING  
THIS,  
EVERYONE  
SHOULD  
KNOW BY NOW

Meg  
COME IN!

I ALWAYS  
WANTED TO  
COME TO A  
JAPANESE  
SCHOOL

EVEN THOUGH  
IT'S SMALL AND  
DIRTY, BUT THE  
SAYING IS "THE  
OLDER THE  
BETTER"!

うん、うん、うん







WHAT?  
ME? WATCH  
OVER MEG!?

YOU'LL FOLLOW  
WHATEVER  
I SAY  
RIGHT? ♥

THEN

# SCAN NY MINI FROG IN BW

[EARLIER]

GETTING TO  
TALK WITH  
SOMEONE OF  
ENGLISH  
ORIGIN IS A  
GOOD  
OPPORTUNITY

YOU JUST  
STARTED  
TAKING AN  
INTEREST IN  
ENGLISH  
RIGHT?

THAT  
KIND OF  
LEISURE

THOUGH I  
DON'T THINK  
THERE IS  
REALLY ANY  
LEISURE TO  
TASTE

WHAT!?

MEG CHAN IS  
THE  
DAUGHTER  
OF THE BOSS  
OF BENTON  
HOTEL CHAIN!

2-C



BUT THERE'S A  
CHANCE  
SOMETHING  
UNEXPECTED  
MAY HAPPEN  
SO WE SHOULD  
BE CAREFUL.

EVEN  
THOUGH  
SHOUMA SAID  
HE WOULDN'T  
LET HER  
LEEK OUT  
OUR SECRET

NO, THOUGH  
IT ISN'T  
WRONG TO  
DO SO, BUT  
IT STILL IS  
SERIOUS

HEH  
HEH

BUT THIS IS  
A GOOD  
CHANCE



SCAN BY MINT FROG IN BW







I'LL GET IT RIGHT AWAY!!

MANY SECRETS FEEL NECESSARY TO BE BLURTED OUT~

AAH... WHAT TO DO



MINERAL WATER

I'M THIRSTY. GO BUY ME MINERAL WATER

A GOLD CARD!?

WHAT!? WAIT A MINUTE!!

I WON'T GO EVEN IF YOU BEAT ME!!

SCAN BY MINI FROG IN BW



IS THIS SITUATION GOING TO GO ON FOREVER!?

QUIT JOKING!!



FUMIKO THE CHAR IS SO HARD.

MY BUTT REALLY HURTS

USE THESE GYM CLOTHES AS A CUSHION!



FUMIKO I'M REALLY COLD ~

I WANT FUMIKO'S SWEATER ~

QUEEN'S GAME



FUMIKO COME HERE!

FUMIKO GO FASTER!

WAAAAAH~



＊ おたより  
＊ ください

ああ、季節がどんどん移ろって、いよいよ暑い、服つとくといつまでか家にいられるひきこもり体質が憎い、もつと外に遊びに行かねば！

＊ 先  
0063 東京都千代田区神田淡路町2-12-12  
白泉社 月刊ミラクル編集部 田中メカキ





WHAT DO  
YOU MEAN  
THERE'S  
NO  
PROBLEM!!

EVERYONE  
PLEASE  
DON'T BE  
FOOLED BY  
HER WORDS  
TILL YOUR  
HEAD SPINS

...  
BUT SEEING  
THAT THE VICTIM  
IS ONLY KAJI  
SAN THEN I  
GUESS THERE'S  
NO PROBLEMS  
HERE

SFX: DOOR  
CLOSING

HONESTLY  
...

EH  
:

...  
I'M  
GONG  
BACK

THE FAMOUS  
ARE REALLY  
UNRESTRAINED...

SHE JUST  
GOT UP  
AND  
LEFT...



EH  
?

FOR A  
MOMENT  
THERE...

I THOUGHT  
SHE WAS  
GOING TO CRY  
...

英語科教材室

SCAN BY MINI FROG IN BW

各種事情報告中

ARE YOU  
EVEN  
LISTENING  
TO ME!?

HOW LONG  
DO I HAVE  
TO BE  
MEG'S  
SUBORDINATE  
FOR...

SENSEI,  
WHAT DO  
WE DO  
NOW?

YES YES,  
I WAS  
LISTENING  
...

SIGH  
—  
...





**TAKE  
IT  
OFF.**

EH

AH  
FORGOT TO  
RETURN IT

BUT I CAN'T  
STAND THE  
FACT THAT  
YOU'RE  
WEARING A  
MEN'S  
SPORTS  
JERSEY  
~  
SENSEI'S  
JEALOUS!!

SCAN BY MINI FROG IN BW



I'LL DO IT  
MYSELF!!  
I'LL TAKE  
IT OFF  
MYSELF!!

COMES OUT WITH  
SPIRIT REGAINED-!

IS  
KAZUMA  
HERE  
—  
?

WHAT'S THE  
PROBLEM..  
THERE'S A  
BLOUSE  
INSIDE  
RIGHT?

DON'T  
KNOW  
WHY  
YOU'RE  
SO SHY  
...





I CAN EVEN  
KEEP THE  
SECRET  
TOO

...  
ALRIGHT

EVEN THOUGH  
IT'S JUST MY  
PERSONAL  
REQUEST

**YOU  
ONLY  
HAVE TO  
KISS ME**

HURRY UP  
AND KISS  
ME

WHAT'S  
WRONG?

WHAT  
...

DON'T

IF YOU  
DO THIS  
THEN I'LL  
KEEP THE  
SECRET

OK?

STOP

MY  
BODY'S  
GONE  
NUMB

DON'T





—  
SORRY

I REFUSE.



oi!

STO-

...

HAVE TO  
STOP IT!!

SCAN BY MINI FROG IN BW



ちゅ、♡

SHOU  
MA?

SHOU  
...



SCAN BY MINI FROG IN BW

...  
I HEARD  
YOU IN THE  
CORRIDOR.

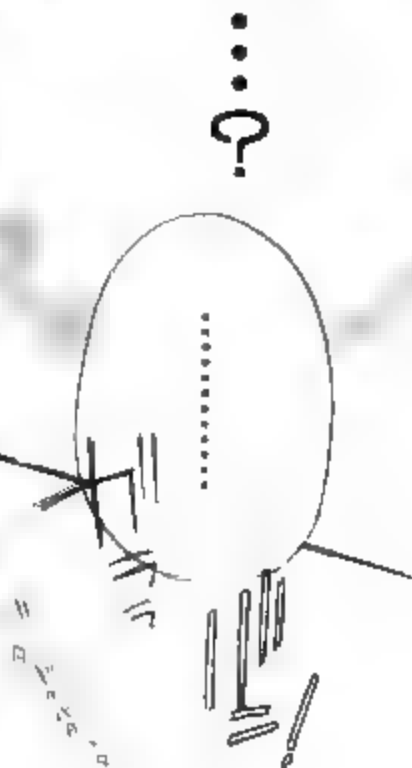






THAT  
GAVE  
ME A  
FRIGHT  
...

AH  
??





SCAN BY MINI FROG IN BW



DON'T WANT OTHER  
PEOPLE TO GET HIM

SCAN BY MINI FROG IN BW

YOU'RE  
NOT  
ALLOWED  
TO KISS  
ANYBODY  
ELSE

SFX: HUGS

~~~~~  
~~~~~  
~~~~~  
~~~~~

YOU  
DEFINITELY  
CANNOT

⋮  
ANNOYING







...

PLEASE  
DON'T

SAY SUCH  
CUTE  
THINGS IN  
SCHOOL

EVERY DAY

EVERY SECOND

**SCAN BY MINI FROG IN BW**

THESE GROWING FEELINGS...

I WON'T BE  
ABLE TO  
CONTROL  
MYSELF.

...  
HONESTLY!



credits page~

done copmietely By Azakura Hime ♥

raws MiniFrog

this time i didn't need a cleaner coz the raws i got were already  
cleaned beautifully. ^^

i hope you enjoyed this release

after this i will get to translating the left out chib

however i'm going overseas from 3-6 dec so i'll be on break that  
period. i'll get back to Ftak when i'm back :)

thanks to all who offered me help i'll be needing it next time round  
for clean pages







## *Editor's note:*

Hi guys, fist of all, this is my first time ever editing manga (I didn't translate it)

I really hope you liked it! ^.^

This chapter was lost and some translators were refusing to upload the following chapters until somebody founded this one, translated it, edited and finally uploaded it, so I decided to find the missing pages of the chapter and, with the translations of somebody else (I can't read japanese xD) clean the pages and upload it! It took a loOong while (the raws where terrible) ㄟ\_ㄟ and I'm sorry for the bad quality of pages 21-27, T\_T ,but that was the best I could find.

*Another note: yeah! in page 22 Kazuma says something completely non-sense with a mouse on the story... xDD*



たまたまに世に驚き入る...



田中义久



キスよりも早く  
12月5日発売  
1月5日発売



SCAN BY MINI FROG IN BW

FUMIKO

IT'S SO  
SUDDEN

TURN  
THIS WAY  
A LITTLE

AH

前回のキス〜



★この物語は…キスよりも早く結婚してしまつた先生と生徒のお話です。  
★如い地を伝え、行き場のない方た  
又乃は担任の黒白先生に誘われる。  
同僚であるから結婚して…という誘ひ  
重宝に買ひ込まれて何と2人は結婚し  
鉄兵と3人の新婚生活がスタートワ  
★アメリカから留学生・メグが来  
先生の弟、陽馬の家に滞在。なに  
かと先生に迫るメグに気がでない  
又乃、おのれ先生にキスしようとし  
たメグに、何と陽馬がキスして…19



黒白先生は…文乃の父。文乃の担任先生。正統派な男。黒白先生と夫婦なのは秘密。梅、お味だが元ヤンキー。梅、数人…文乃の母。4歳。不器用な文乃を助けるアキタ地。保育園に通う。



メグ(マーガレット・ダントーン)・前編に留学中。ホテル主の娘。羽馬の事を…19



黒白陽馬…一馬の異母弟で2。海外留学から帰国し、羽馬に嫁入。兄に憧れな感じ。



黒白陽馬…一馬の親友でアパートも同じ。お味の通う保育園の保育士。







WE HAVE TO  
HAVE PILLOW  
FIGHTS AND EAT  
LOBSTER IN  
OUR BATHROBES IN  
A HOTEL!!

OII  
MEGI!!



DON'T JUST  
TAKE THE  
BLANKET  
OUT FROM  
THE  
CABINETS!

SO  
LIVELY~

YEAH..

.. OF CURSE IT  
IS NOT THE  
TWO OF US  
ALONE

BUT, THE REASON  
WE ARE WITH  
THIS KIDS

WUAA~

5 DAYS AGO

TAKE ME  
OUT TO  
PLAY!

I'm very  
bored!

KAZUMA!

AND DON'T  
COME TO  
MY HOUSE  
AS YOU  
PLEASE!

EITHER  
IGNORE OR  
YOU'LL MAKE  
TAMAGOAYKI!

WHAT  
ARE YOU  
SAYING?!

WHY ARE  
YOU  
ORDERING ABOUT!  
GO ASK SHOJMA  
KUN, YOU'RE  
STAYIN' AT  
HIS HOUSE!

DURING LUNCH

THE MADAME  
AND THE  
KINDERGARDEN  
GAVE ME TICKETS  
FOR A HOTSPRINGS  
HOTEL

LET'S GO  
ALL  
TOGETHER!

SORRY  
TO  
DISTURB!

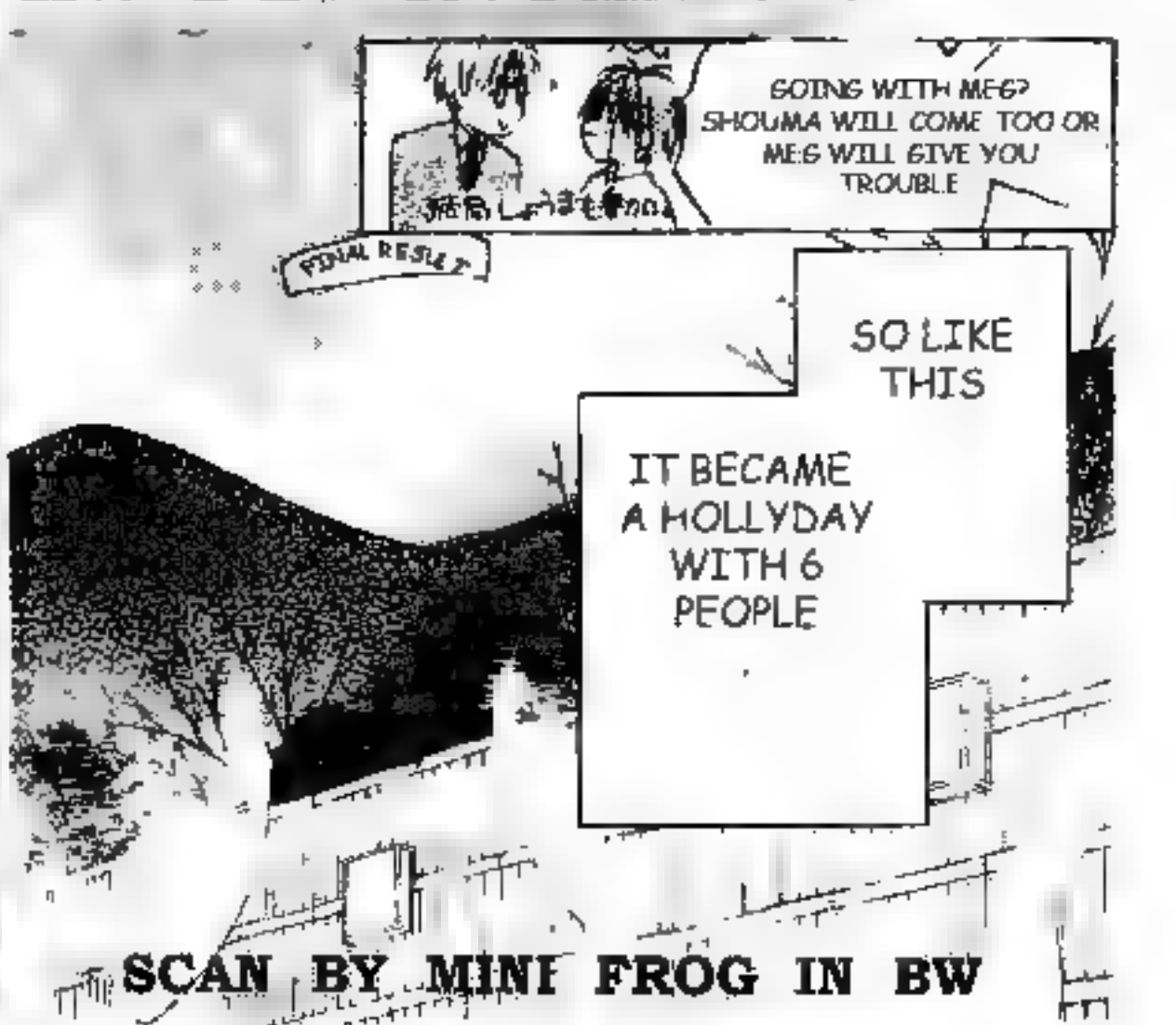
CAN BY MINI FROG IN BW





最新作の告知  
新巻ナースが  
登場しても!?  
**恋の秋は上がるか**  
激アツ注意!

**キズナが早**  
4巻 by 田中メカ  
12月5日発売!!





アンビリーバブル  
**Unbelievable!!**  
ダツツ テリブル  
**That's terrible!!**

KAZUMA, I'M  
DYING!!  
FUMINO'S  
BULLYING  
ME!!

KEEP QUIET  
YOU IDIOT  
!!

MEG LIKE'S  
SHOUMA RIGHT?  
SO YOU SHOULDN'T  
BOTHR ABOUT  
OUR RELATION-  
SHIP!!

WHAT?

what?

YOU TWO  
HAVE A VERY  
STEADY RELA-  
TIONSHIP,  
RIGHT?

BUT YOU  
HAVEN'T  
DONE  
ANYTHING?

BUT WE'RE  
TEACHER  
ANN  
STUDENT...

STEAMING

SCAN BY MINI FROG IN BW SFX - BLUSH





EHH??!!  
YOU FEEL  
THE WAY  
YOU'RE SAY-  
ING THIS

I JUST  
DON'T LIKE  
HIM!





SCAN BY MINI FROG



I'M HAVIN' A BATH WITH MY OTOTO\*

I'M VERY HAPPY, THIS IS THE FIRST TIME

I SHOULDN'T HAVE CAME ALONG, SHOULD HAVE STOPPED HER

SORRY, NEE-SAN

CALM DOWN, SHOUMA!



ANYWAY, ON THIS TRIP, THE MORE THE MERRIER

FOR ME THIS CHANCE IS VERY HARD TO COME



?



THAT GIRL'S FAMILY LETS HER DO WHATEVER SHE WANTS...

THIS IS PROBABLY WHY SHE ALWAYS DOES WHATEVER SHE WANTS MAKIN' OTHER'S WORRY I JUST CAN'T STAND WATCHING!



THERE ISN'T ONE

!!!

EH-

AIYA!

SO HOW'S SHOUMA AND DENTON SAN'S RELATIONSHIP??

\* OTOTO: LITTLE BROTHER



"COULDN'T READ Y

天まま  
たまま  
たまま

NO-  
THING

WHAT ARE  
YOU LAUGH-  
THING  
AT??!!

COMING TO  
JAPAN REALLY  
MADE IT  
WORSE, BUT  
NOW IT'S  
TOO QUIET

OH,  
COME IN!  
COME IN!

SORRY FOR  
MAKING YOU  
WAIT,

GIRLS GET  
READY  
SLOWLY  
SORRY!

GO WITH ME  
TO THE STREETS  
TO BUY  
SOME LOCAL  
SPECIALITIES

KAZUMAI

AH,  
OK

RH  
17

SCAN BY MINI FROG IN BW

This image is hosted at mangafox.com. We take no credit for the creation or editing of this image. All credit goes to the appropriate parties involved in the creation or editing of this image.



NIISAN  
!!

LET'S GO  
TEPPEI  
!!

HAHAHAHA

USELESS  
!!

HEY  
BUNCHA  
!

YOU CAN  
JUST GO  
AND STICK  
TOGETHER  
WITH  
THOSE BIG  
BRAISTS!!

HUNT

THAT  
THIS IS  
..

IN  
TEL  
NET

SCAN BY MINE TROCK





PEOPLE WHO  
EAT SWEET  
THINGS WILL  
SMILE  
HAPPILY

BUNCHA,  
EAT THIS  
AND GET  
ALONG WEL  
WITH MA-KUN



THE PEOPLE  
AT THE  
SPECIALITY SHOP  
JUST NOW  
GAVE ME THIS

I'LL GIVE  
IT TO  
BUNCHA

EH?  
YOU DON'T  
NEED TO,  
THIS IS  
FOR TEPPEI

SFX: HUGS TIGHTLY



I DON'T WANT  
TO BE ALL HIGH  
AND MIGHTY  
BUT, AM I  
MAKING SENSEI  
RESTRAIN  
HIMSELF?

IT'S  
THE  
SCHOOL

MA-KUN'S  
HAVING A  
BATH RIGHT  
NOW, REALY



AT  
SCHOOL  
LAST  
TIME

SENSEI  
SAID TO  
ME  
SOFTLY

I WON'T BE  
ABLE TO  
CONTROL  
MYSELF



YOU WANT  
TO TALK TO  
HIM ALONE  
RIGHT?

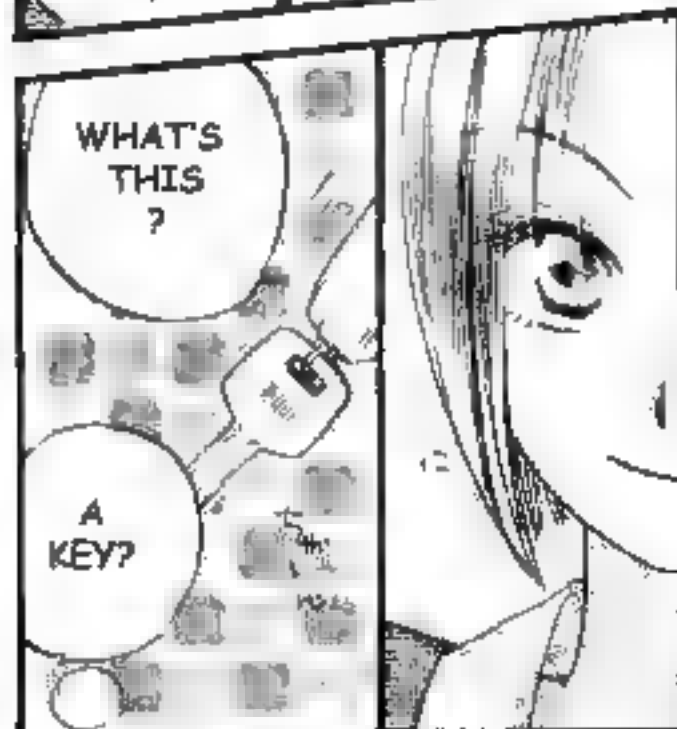
I'LL HELP YOU TAKE  
CARE OF  
TEPPEI

WHY DON'T  
YOU WAIT  
FOR HIM AT  
THE LIVING  
ROOM?



AIYA,  
FUMIKO!

WHAT ARE  
YOU DOING  
AT THE  
INFORMA-  
TION DESK  
?



WHAT'S  
THIS  
?

A  
KEY?

TO LET  
SENSEI BE  
HAPPY,  
BUT..

I WANT  
TO USE  
EVERYTHING  
I'VE GOT

I ALWAYS  
GET SCARED  
AND VEXED

MY CHEST  
IS SO SMALL!!

CAN SENSEI  
BE SATISFIED  
??



**HUH  
!?**

**KAZUMA'S  
BATHING NOW,  
AND THIS  
IS THE KEY  
RENTED FOR HIS  
WARTHORN!!**

**I'M  
GOING TO  
TAKE A  
BATH WITH  
HIM--!**

**YOU  
LEAVE  
ME  
SPEECHLESS  
!!**

**HOLD  
ON A  
SEC...!!**

**Ouch!**

**IT HURTS!  
IT HURTS!**

**SCAN BY MINI-FROG IN BW**

**SFX  
FALLS DOWN**



**THERE'S  
A LIMIT  
FOR  
YOUR  
JOKES!!**

**DON'T,  
HEY...  
LET ME  
GO!!**

**SHOUMA  
YOU  
IDIOT!**

**I  
HATE  
YOU!**

**THEN,  
DO YOU LIKE  
SENSEI,  
MEG?**

**I  
LIKE  
SENSEI**

**T  
H  
A  
T**



I  
REALLY  
LIKE  
SENSEI!

AND  
NOT  
ANYBODY  
ELSE!!

SO, I'M  
NOT GONNA  
HAND OVER  
SENSEI  
TO MEG  
!!

IF WE'RE  
TALKING  
ABOUT  
FEELINGS

THE KEY

AH...

おたより  
ください

今回の取材はひとりで箱根に行ってきました。でも私が行ったのは、  
だけ兩つて、そこの以外は超快調だったのに、箱根行くといつも雨！

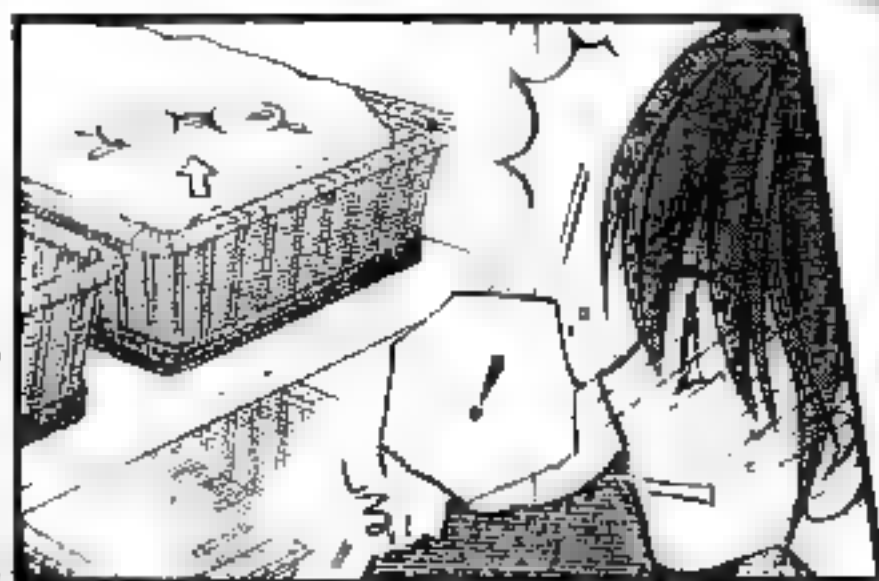
先  
101-  
0063  
東京都千代田区神田淡路町2-1-2  
白泉社 月刊ミラクル集  
田中メカさ



IF I LOCK  
INSIDE,  
EVEN IF  
ANYONE  
HAS A KEY,

THEY  
STILL  
CANNOT  
COME  
INSIDE

DOOR



ONLY  
SENSEI'S  
HERE?

THE LOBBY  
IS SO SMALL,  
I'M GONA  
OPEN THE  
DOOR TO  
GREET HIM

NO BODY IN THE WORLD

HAS DEEPER FEELING  
FOR SENSEI





FU

AH  
AH

END

THE  
END



FUMIKOI  
THE FLOOR'S  
WET. IT'S  
DANGEROUS  
||

AAHH  
...

SPLASH




I'M  
ALLWAYS  
LIKE  
THIS

I TRY  
MY HARDEST  
TO GET  
IT DONE  
IN THE  
BEST WAY

BUT I'M  
ALWAYS AN  
AIRHEAD  
MAKING  
SENSEI  
WORRY

FUMIKO!!





ARE  
YOU OK?

I'M  
ALWAYS  
DEPENDING  
ON HIS  
WARM

THIS  
IS YOUR  
ROOM

THEN,  
I'M SORRY,  
MAKING YOU  
WEAR A WET  
BATHROBE

SENSEI

YOU CAN..  
DO WHAT  
EVER YOU  
WANT WITH  
ME

FUMINO



AM

ARE  
YOU  
BEING  
SERIOUS

I  
WENT  
GO  
EASY  
ON  
YOU



NOW THAT IT'S  
LIKE THIS,  
I CAN'T SAY  
THAT I'M  
SCARED

NORMALLY  
YOU'D BE  
SO SCARED

YOU'D BE  
SHIVERING,  
SO SCARED  
THAT YOU'D  
CRY...

WHAT  
TO DO  
?





I WANT  
TO PROPERLY  
TREASURE  
FUMIKO, AND  
WAIT FOR  
FUMIKO  
TO GROW UP!

I'M  
WILLING TO  
WAIT, NO  
MATTER HOW  
LONG I  
HAVE TO,

SO DON'T  
FORCE  
YOURSELF  
..!



WHEN "THAT TIME" COMES .

I WANT TO HAVE EVEN A DEEPER KIND OF "LIKE VERY MUCH SENSEI" (TO PUT IT SIMPLY I WANT TO LOVE SENSEI MORE)

THIS ISN'T A FIGHT.

THIS IS A PROOF THAT WE HAVE A GOOD REAL TIONSHIP

REALLY?

REALLY



FUMIKO'S  
SUCH A  
FRANK  
GIRL,

SEEING HER  
... I FEEL  
LIKE I'M  
MAKING  
MYSELF AN  
IDIOT

I  
UNDERSTAND  
A LITTLE

AH

KEEP AN EYE  
ON JAG IN THE  
INFO DESK

HOPING THAT  
BOTH TEARS  
AND SMILES

I  
WONT DO  
ANYTHING  
ANYMORE

SAYS  
WHO!

I HAVE  
TO KEEP  
YOU COMPANY  
UNTIL YOU  
SLEEP

SHOUMA



UH?

I'M  
GETTING  
MARRIED

AFTER  
I GO BACK  
TO  
AMERICA,

I'LL GET  
MARRIED TO  
THE PERSON  
THAT DADDY  
DECIDED ON

...

WOULD LEAD

TO A BEAUTIFUL FUTURE

SCAN BY MINI FROG IN BW



AH,  
OH  
YEAH!  
FUMIKO'S  
CHEST  
HAS GROWN

I NOTICED IT  
WHEN YOU HELD ME  
TIGHTLY

BECAME AN OJIRO  
FAMILY GATHERING



人気  
連載

# ナインのエンゲージ♡ロマンス

乙女の  
純情♡

SCAN BY MINI FROG IN BW

7月の魔法使い

田中メカ



HC 7月の魔法使い  
1月5日発売♡

# キスより早く

田中メカ

MECA TANAKA PRESENTS

HC キスよりも早く  
0~0e 絶賛発売中!

ケータイ待ち受け  
プレゼント!

「キス早」と「7月」の待ち受け画像をプレゼント! 右のQRコードor下のアドレスからダウンロードしてね♡  
<http://www.hakusensha.co.jp/ty/>



※無料 2月4日 ※ダウンロードできない画像もあります









SFX: WIND BLOWING

IT HURTS

KYAA

⇒I'M GETTING  
MARRIED⇒

MEG...

I  
...  
I DON'T  
KNOW  
YET  
...

TO ... WHO

魔法の道場！ 体育科は、  
大層の仲。レンアイは？

極上のメカ読切をお届け

大人気シリーズ  
特選のコミック化！

Graphic 1

「7月の魔法使い」

おバカ体育会系 健造と  
ファンタス系 花子の恋

3つの宝物入ってます

Graphic 2

「11月の魔法使い」

モテ系とチレン部と女教師  
東京の恋

Graphic 3

10月の魔法使い

はなはなはな  
ファンタジーと  
青春の恋

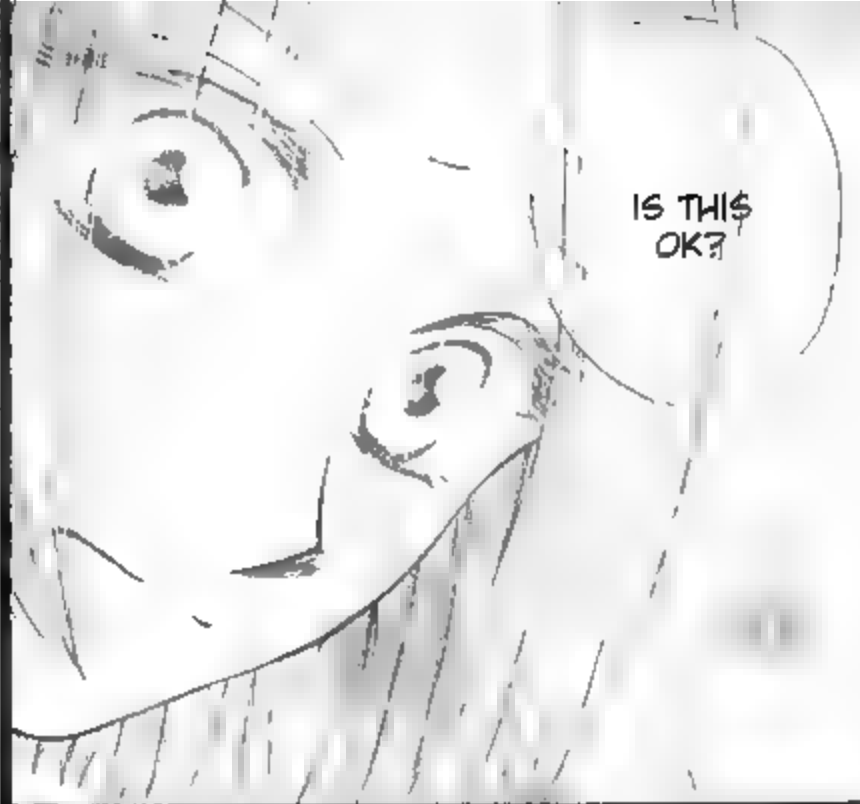
HC「7月の魔法使い」

田中メカ meca Tanaka

1月5日発売!!

短期3月の恋たちを温めよう!!

魔法ファンタジー☆「7月の魔法使い」も収録!

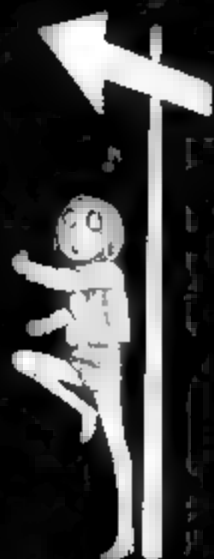


IS THIS  
OK?

I DON'T KNOW...

IF I FOLLOW THE PATH  
DECIDED BY MY FATHER,  
I'LL BE HAPPY.

I USED TO  
ALWAYS  
THINK LIKE  
THAT IN THE  
PAST  
BUT...



WHEN I CAME TO JAPAN...

THE PATH AHEAD OF  
ME BECAME BLURRY

BUT  
...

FUMINO  
ARE YOU  
OK? YOUR  
EYES...

BUT NOW  
HER AGE  
IS TOO  
SMALL!

UM  
|

MEG  
DEFINITELY  
LIKES  
SHOUMA  
KUN

SO THIS IS  
THE SAID  
→ARRANGED  
MARRAIGE←

CUTTING AN ONION



MY WIFE  
IS SUCH  
A GOOD  
PERSON

EVEN  
THOUGH SHE  
WAS  
BULLIED BY  
MEG SO  
BRUTALLY

JUST  
REMEMBERED!

AH!

TO BLOT OUT  
HER OWN  
FEELINGS FOR  
THE  
COMPANY...  
IT'S TOO  
PITIFUL!



HERE!

**BURNING**

**I HAVE TO  
TAKE MY  
REVENGE!**



THIS  
TIME I

WHAT?

FUMINO?

CAN I  
HAVE AN  
AFFAIR!?

SENSEI!

I HAVE TO ACT  
LOVEY DOVEY  
WITH SHOUMA IN  
FRONT OF MEG

AND MAKE HER  
SO JEALOUS  
THAT SHE'LL  
WAKE UP AND  
NOT GET  
MARRIED!

SHOUMA  
KUN



## НУН?

SORRY  
FOR THE  
WAIT!

I ACCEPTED MY BROTHER'S INVITATION TO GO BUY WINTER CLOTHES. WHAT IS THIS?

SENSEI  
SUDDENLY  
HAD AN  
EMERGENCY!

SO I'M HIS  
SUBSITUTE!

I'M GOING  
BACK.

WAIT  
WAIT



A SWEATER  
THAT WOULD  
MATCH THE  
SHIRT THAT  
SHUOMA AND  
I PICKED!

I WANT  
TO GIVE  
SENSEI A  
PRESENT!



SHUOMA,  
PLEASE  
HELP GIVE  
ME CHOOSE

PLEASE

BECAUSE IT'S HALF TRUE SHE COULD SAY IT



OK  
THE REST  
IS UP TO  
YOU  
SENSEI!



AHH  
FINE. I'M  
FREE  
ANYWAY

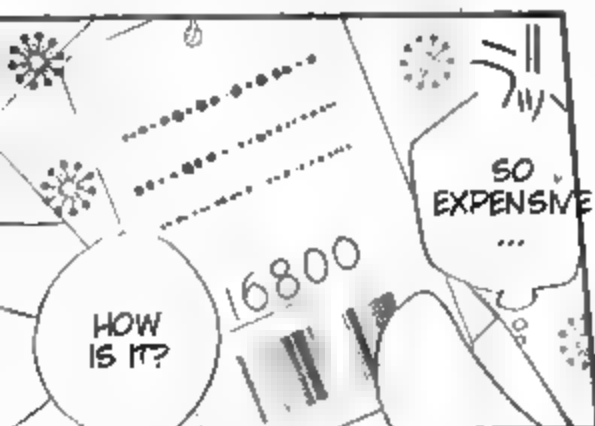
THAT'S  
GREAT

THANK  
YOU!

C'MON



HONESTLY





SFX: SPARKLE SPARKLE



CAMERA  
CHANGE!

I'LL JUST  
GIVE HIM A  
80,000¥  
COAT

IS IT  
SUITABLE?  
TOO  
EXPENSIVE?  
FOR YOU  
THAT IS.

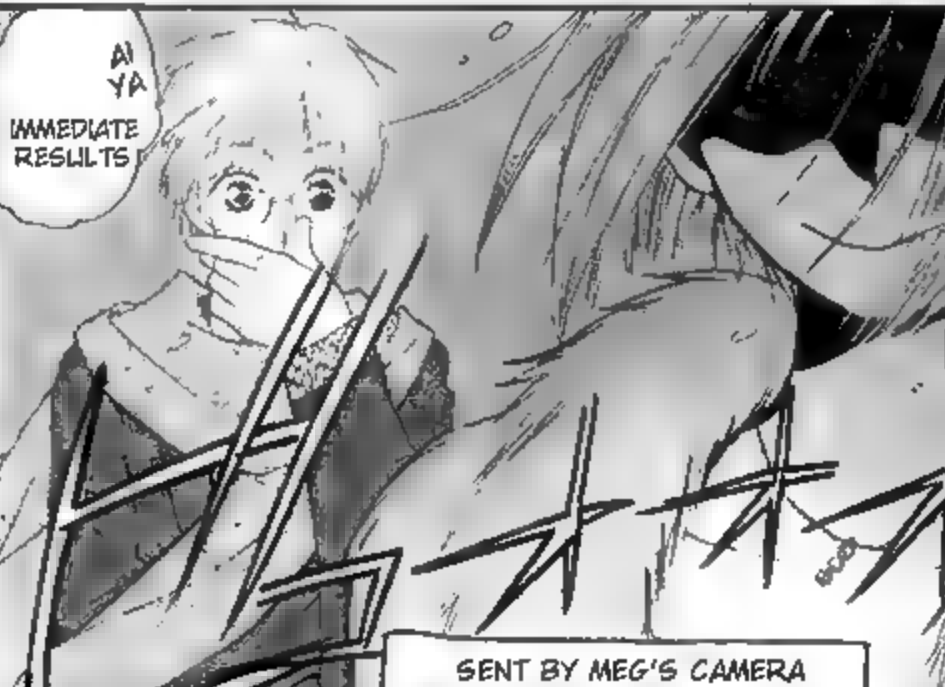


IT'S THE  
THOUGHT  
THAT  
COUNTS!



THE DATE  
LOOKS LIKE  
ONE WITH  
THE FAMILY

AI  
YA  
IMMEDIATE  
RESULTS



SENT BY MEG'S CAMERA



DENTON SAN

DID YOU  
COME TO  
JAPAN TO  
FIND  
SHOLIMA?

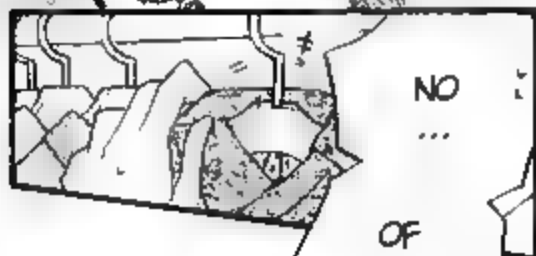
ダント  
さん



SHOLIMA  
WILL  
ALSO FIND  
A LOVER  
ONE DAY

AND IT  
WOULD  
BE OK  
JUST TO  
LOOK AT  
HIM

IN A PLACE  
YOU DON'T  
KNOW



NO  
...

OF  
COURSE  
NOT  
...

THE FACT THAT  
YOU DECIDED TO  
GET MARRIED  
MEANS YOU'VE  
GIVEN UP ON  
SHOLIMA RIGHT?

YOU HAVE  
TO ACCEPT  
IT  
PROPERLY

AND THEN  
RETURN TO  
AMERICA

DOES  
SHOUMA  
KNOW  
MEG'S  
GETTING  
MARRIED?

NO ONE  
AROUND  
HER  
SCOLDS  
HER

HER MOM  
PASSED  
AWAY EARLY  
HER DAD  
HARDLY  
COMES HOME

SHE DOESN'T  
THINK ABOUT  
ANYTHING AND  
WALKS DOWN  
THE PATH HER  
PARENTS  
CHOSE  
UNSHAKEN

HEARD  
OF IT

THAT  
GUY'S AN  
IDIOT



MARRAIGE  
IS AN  
IMPORTANT  
THING IN  
LIFE

THAT GUY  
OUGHT TO  
THINK ABOUT  
IT HERSELF

SHOUMA...



THAT

HEY

THE FIRST...

ASIDES FROM MY  
FAMILY, THE FIRST MAN  
WHO SCOLDED ME...

THE ONE WHO WOULD  
DIRECTLY GET IN A  
FIGHT WITH ME



CLEAN  
UP THE  
PLACE!  
IDIOT!





SHOUMA  
KUN,  
YOU AND  
MEG

ARE AS  
CLOSE AS  
FAMILY, DO  
YOU LIKE  
HER?



ANYAH

'S NOT  
REALLY  
LIKE

...



SHE'S MORE  
LIKE A LITTLE  
SISTER

CAN'T GIVE  
UP ON HER



I ALWAYS KNEW IT...

I KNEW IT...

UNDER THIS PAIN,  
I'M CHANGING THE  
PATH I'M TAKING.



※ おたより  
ください ※

コミックスをふた月連続で出していたんだけど、になりました。短編集  
はショートの手書きも入ってますのでよろしくお願ひします。

※ あて先  
〒1000632 東京都千代田区神田淡路町2-2-2  
白泉社 月刊ララ編集部 田中メカさま ※



CRY-  
ING



close  
hug



SECRET  
MEETING

BROKEN  
PROMISE

COMPLICATED  
STORY

WIFE  
ACCUSANCE

S-

SORRY TO  
INTRUDE  
...

EH!

AH.



SC

ROG IN BW





THAT GUY  
RINS SO  
FAST!

WAIT  
SHOLIMA  
---!!!

confused



EH?



YOUR  
HANDS  
ARE SO  
CLEAN!  
YAY!

...





SCAN BY MINI



SCAN BY MINI FROG IN BW







I DON'T CARE IF  
I'M TREATED AS A  
→LITTLE SISTER←

I WANT TO BE BY  
SHOLIMA'S SIDE!

I LIKE YOU

I LIKE YOU

DEPENDING ON MY OWN STRENGTH...

I LIKE YOU...

OPENING A NEW PATH IS  
VERY DIFFICULT...

... YOU CAME UP  
WITH THIS  
ANSWER  
YOURSELF?

Yes

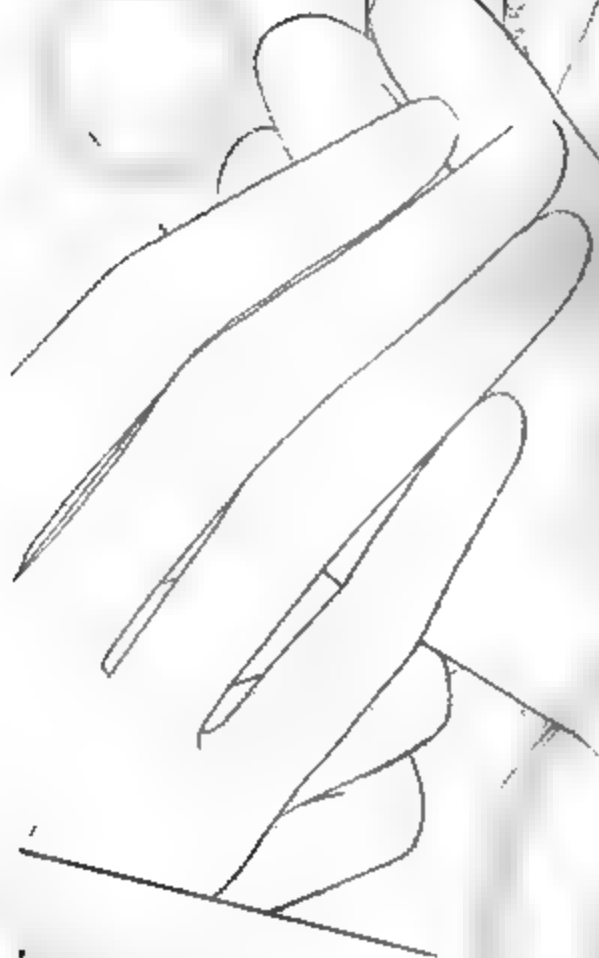
BREAKING THE  
ENGAGEMENT  
WOULD BE  
TROUBLESOME

I'LL TALK TO  
DADDY.

I'LL JUST BE  
PRESIDENT  
BY MYSELF?

SO...

SO TERRIFYING....



I'LL BE A  
GOOD WOMAN

YOU HAVE TO  
LIKE ME...

IF YOU CAN  
BE A GOOD  
WOMAN.

I DEFINITELY  
WILL!

BUT I WON'T  
REGRET IT



BUT YOU  
WEREN'T  
EVEN  
→LOVEY  
DOVEY←  
PROPERLY

...  
MY PLAN  
WAS  
PERFECT!

SO  
PERFECT  
THAT IT'S  
SHOCKING!

DON'T CLING  
ONTO  
ME!  
SO TODAY~  
TODAY~



AND THE  
LAST PART  
WASN'T  
INITIATED BY  
YOU

THAT

...

WAS







DON'T  
GIVE ANYONE  
ELSE THE  
OPPORTUNITY  
TO TAKE  
ADVANTAGE OF  
YOU



THE  
DISTANCE  
HERE  
IS

距離は  
俺だけの  
BELONGS  
TO ME  
ALONE

...  
りね  
...

ウリのない  
GENUINE FEELINGS  
気持ちか

誰かの気持と  
MEETING SOMEONE.  
いつかつく

WHAT IS TO COME IS  
IMPORTANT

I  
DON'T  
KNOW!

⋮  
DID YOU  
EAT  
VINEGAR?

MA KUN IS  
AN  
OCTOPUS!

SCARY MINI FROG IN BW

T/N: IS THIS A JOKE? I DON'T KNOW EX

☆ FOR christmas ☆

NO!  
BUT I  
NEED TO  
EARN  
MONEY!  
PLEASE  
TAKE  
CARE OF  
ME!

starts work again

¥16800

OH?  
HERE TO  
OFFER  
YOUR BODY?

# CREDITS PAGE!

• solo job by azan, i have no idea what  
complaints or who's in the

• out as a fan service

• my shocked by the author, but i  
put it up even though i think

• waited for the order to come

• the

• was a hard call

• tin

• about this

•

p.s.  
fumiko was  
fumino. my  
bad.  
thanks to  
mymanga  
summary and  
narwhal who  
pointed it out



SCAN BY MINI FROG IN BW

超人気!! ナイショの  
新婚♡ロマンス

HONEY  
♡

# キスよりも早く

love.21

田中メカ

MICA TANAKA PRESENTS

★HC「キスよりも早く」1～4巻、「7月の魔法使い」絶賛発売中!!





I BOUGHT A  
CHRISTMAS  
TREE

WHAT'S  
THIS!?

IT'S HUGE!

IT'S  
AMAZING  
RIGHT!  
RIGHT?

AND  
CHRISTMAS  
ARRIVED  
RIGHT  
AWAY.

I ALWAYS  
THOUGHT  
THAT  
SENSEI  
HAD A  
FESTIVE  
FEEL

**KYA**

HOLD ON  
A SEC!

No ♪  
No ♪

So  
EXPENSIVE  
!!

FUMINO!  
LET'S ORDER  
THE  
CHOCOLATE  
AND  
STRAWBERRY  
CAKE



# 最新43巻1月26日発売!!

美内すずえ

新装刊/定価420円(税別)

花とゆめコミックス



別冊花とゆめ  
3月号  
(1月26日発売)で  
コミックス43巻の  
続きが読めます!

白泉社





HA  
HA  
HA

ANNOY-  
ING

SENSEI'S  
SO COOL

HA  
HA  
HA

IDIOT.

BUT  
THEN



12/22  
LAST DAY

IT WAS  
LIKE THIS  
EVEN  
BEFORE  
CHRISTMAS

WELL THEN,  
I WISH YOU  
STUDENTS  
A HAPPY  
NEW YEAR

and  
Merry Christmas!

SPARKLE!

HAVE TO  
WORK HARD!



EN!

LAST  
CHRISTMAS,  
THE FAMILY  
WE WERE  
WITH WAS AT  
A REMOTE  
AREA. BY  
THE TIME WE  
REMEMBERED  
CHRISTMAS,  
IT WAS OVER.

YOU WANT  
TO BUY  
YOUR OTOTO  
AND  
BOYFRIEND A  
CHRISTMAS  
PRESENT  
RIGHT.

I WAS  
ALSO  
LOOKING  
FORWARD  
TO IT

FUMINO  
SURE  
WORKS  
HARD

THIS YEAR, TO  
CELEBRATE IT

WITH TEPPEI AND  
SENSEI

YOU  
WANTED  
US TO  
RESERVE  
THIS  
PRODUCT  
RIGHT?

✧ YES!

TOMORROW  
I'LL  
DEFINITELY  
BRING THE  
MONEY!

BOM!

WELCOME  
TO THE  
STORE

12/23  
today

I ONLY  
GET MY  
SALARY  
ON THE  
24TH

I'VE  
ALSO  
ORDERED  
TEPPEI'S  
TOY ...

THAT

WHAT'S  
WRONG?

YOU'RE EMPTY  
HANDED.  
NOT BUYING  
NII SAN  
A PRESENT?

OK





WHAT ARE  
YOU  
BLABBERING  
ABOUT!

IT'S NOT A  
DATE!  
IT'S NOT!

EH

AH  
REALLY...  
IT HURTS!

SFX: KYAA, KYAA

BUT I DIDN'T  
ASK WHAT  
THOSE TWO  
WERE UP TO  
LATER ON

MEG MUSTERED  
UP HER COURAGE  
AND CONFESSED  
HER FEELINGS  
TO SHOLIMA A  
FEW DAYS AGO  
(BUT THEY SAID  
IT ENGLISH SO  
I DIDN'T QUITE  
UNDERSTAND)

WHA-

SFX: PA, PA! WHACKING HER

EHR

daddys  
present →

I NEED TO GO  
HOME ON  
NEW  
SO I CAME  
TO BUY  
DADDY A  
PRESENT  
...

EIYOH!

...AH  
WAH!

FUMI-  
NO!

WAH  
...

THAT  
DAY  
(23RD)



A  
WHOLE  
38°C

YOU  
CAUGHT  
A COLD  
...



LOWEST  
TEMPERATURE  
IS 1°C

IT'S SAID  
THAT  
THERE  
MAY BE  
STRONG  
COLD  
SPELLS

PULL  
HER UP  
QUICK-  
LY!

FU-  
MI-  
NO!

WAAH  
WAAH

Official start

12/24 \*\*  
(christmas eve)



SCAN BY MINI FROG IN BW



※ おたより  
ください

※

W—を買いまして、ついでにネットにつないでマリオカート甲内  
対戦もしちゃいました。もし私と出会う方がいたらお手柔らかに...

※

先  
〒101-0063  
東京都千代田区神田淡路町2-2-2  
白泉社 月々うさぎ編集部 田中メカさま

※





!?

LET'S  
KISS.

IF YOU  
REALLY  
HAVE A  
COLD,  
YOU'LL  
PASS IT TO  
ME.

BUT YOU'RE  
FINE RIGHT?

AH

EH

SEN

...

CRAP

I CAN'T  
BELIEVE I  
CAUGHT A  
COLD  
BEFORE  
CHRISTMAS

BUNCHA  
CAUGHT  
A COLD?

FERRIFUGE  
GAD

T/N: FEVER MEDICINE

UNION-  
SQUOS

FUMINO

I HELPED  
YOU  
COLLECT  
TEPPEI'S  
PRESENT

DO YOU  
NEED  
ANYTHING  
ELSE?

SENSEI'S

PRESENT

SORRY

I'LL  
RETURN  
YOU THE  
MONEY  
LATER  
...

ARRANGED  
IT  
EARLIER  
ON

I'M TAKING  
TEPPEI FOR A  
KINDERGARDEN  
ACTIVITY NOW

GET  
BETTER  
QUICKLY!

TAKE A  
GOOD  
REST!



25TH...  
NO, TONIGHT  
ILL  
DEFINITELY  
GET BETTER

TO MAKE  
SENSEI GET  
SENSEI'S  
OWN  
PRESENT

I CAN'T  
DO  
THAT!

I'LL  
DEFINITELY  
GET  
SENSEI'S  
PRESENT BY  
MYSELF  
TOMORROW  
...

...  
IT'S  
OK

SENSEI  
JUST  
YOU  
WAIT.

EH?

TVGS

MM  
...

IF  
ANYTHING  
HAPPENS,  
YOU MUST  
CALL ME  
IMMEDIATELY

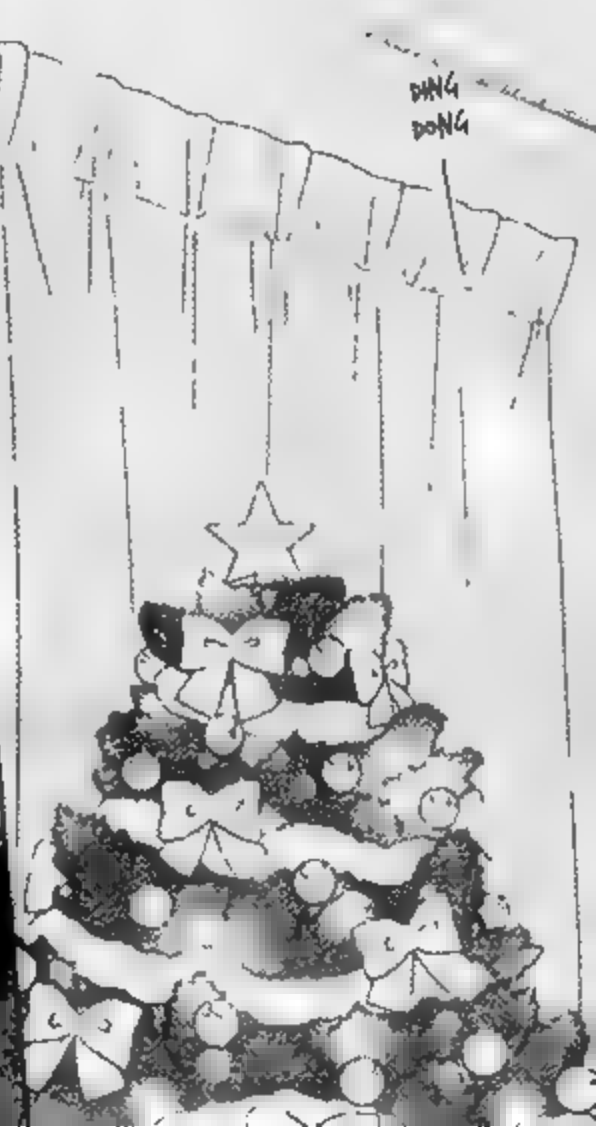
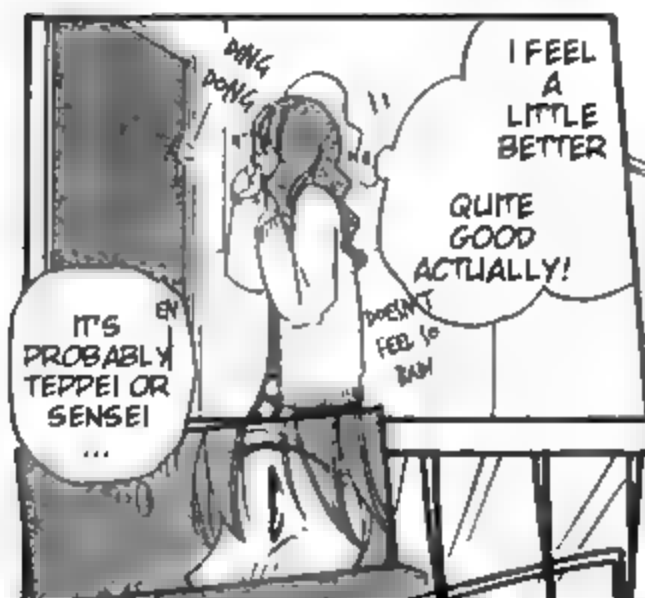
THEN YOU  
MUST  
OBEDIENTLY  
TAKE A NAP

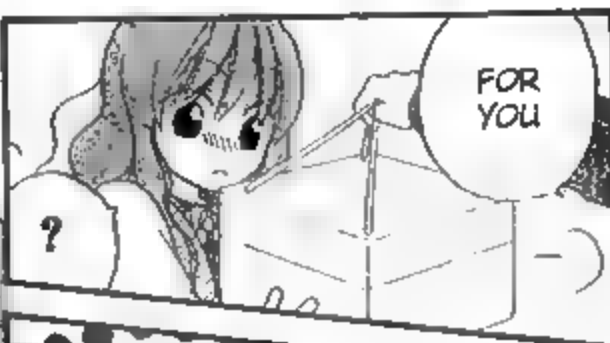
I'M  
SUCH AN  
IDIOT.



I ACTUALLY  
CAUSED  
EVERYONE SO  
MUCH  
TROUBLE,

YET I FEEL SO  
HAPPY





MEG  
FEELS  
SORRY  
FOR WHAT  
HAPPENED  
YESTERDAY  
I HELPED  
HER GIVE  
IT

IT'S THE  
SWEATER  
YOU  
WANTED TO  
GIVE TO NII  
SAN.



BUT WHY! IT WASN'T EASY FOR ME TO...!

I RECEIVED YOUR KIND FEELINGS.

THANKS.



SO YOU CAN GIVE THIS TO NII SAN

I'VE ALREADY PAID FOR IT

NO NEED.

I'VE SAID IT BEFORE!

IT'S THE THOUGHT THAT COUNTS FOR THIS KIND OF THING!

IF I DON'T USE THE MONEY I EARNED MYSELF, THEN THERE'S NO MEANING TO IT!

SO



QUIT  
MESSING  
AROUND!

CHRISTMAS,  
WHAT  
NONSENSE!  
YOU'RE NOT  
A KID  
ANYMORE!

YOU'RE  
REALLY  
SHAMELESS

YOU'RE MAKING  
NII SAN WASTE  
MONEY ON  
POINTLESS  
THINGS



!!?

→I'VE NEVER CELEBRATED  
CHRISTMAS BEFORE→

WHAT  
DOES  
SHOUMA  
KUN  
THINK!?

QUIT  
BEING  
ANNOYING!

WHAT ARE  
YOU DOING!

SCARED  
ME TO  
DEATH

EH  
?

YOU PICKED A  
CHRISTMAS  
PRESENT FOR  
SENSEI LAST  
TIME!

→TO CELEBRATE  
IT HAPPILY  
WITH YOU GUYS→

WHAT WERE  
YOU FEELING  
THEN!?  
WEREN'T  
YOU HAPPY!?

WHY  
ARE  
YOU  
TALKING  
ABOUT  
THAT?

AND WITH MY  
FAMILY THAT  
WILL NEVER  
COME BACK...  
TO THINK OF  
THEM.

INCLUDING  
TEPPEI  
AND  
SENSEI.

!!? KAJI ...

FTT

HEY  
...

TODAY IS THE  
DAY TO THINK  
ABOUT ALL  
YOUR  
IMPORTANT  
PEOPLE

I WON'T LET YOU  
CALL IT  
-NONSENSE-







THINGS  
YOU  
DON'T  
HAVE

YOU CAN  
LEARN FROM  
OTHERS  
...

THAT

THINGS THAT ARE  
RIGHT

Nii  
...

SHOLIMA.

IT'S OK,  
STOP  
CRYING!

TAN STEFFLED CRYING

WU  
WU

WU  
WU

SFX: UGUGUGU





...  
EH?

TURN  
AROUND,

LET ME  
WIPE THE  
SWEAT ON  
YOUR  
BACK.

AH



THANK'S  
FOR  
MAKING ME  
REALIZE

THAT  
CHRISTMAS  
IS SUCH A  
BEAUTIFUL  
DAY

*I HEAR IT*

*THE SOUND OF  
OUR OUR HEARTS  
BEATING  
TOGETHER.*

IN THE NEAR  
SILENT NIGHT  
YOU CAN ALMOST  
HEAR...

SEN  
...

EVERY SOUND  
PRODUCED BY  
OUR BODIES

I'LL CHANT  
A SPELL  
FOR YOU

TOMORROW,  
FLUMINO'S COLD  
WILL BE  
COMPLETELY  
CURED  
...



eep



THIS QUIET NIGHT IS

ONE THAT'S FILLED  
WITH WARMTH AND  
HAPPINESS NIGHT





credits to  
**AZAH**

azakurahime





FROM THAT DAY  
AND TEPPEI'S  
CHANGED

BEEN 2 YEARS



BUT

AH.

MY  
CHEST IS  
TOO  
SMALL  
...

FUMINO  
...

HURRY UP  
AND LET ME  
SEE  
EVERYTHING  
?

SFX: YA YA/ LIKE BABY GIBBERISH

~前回のSキス~



★この物語は...キスよりも早く結婚  
してしまつた先生と生徒のお話です  
★幼い恋を覚え、行き違ひのなかつた  
文乃と担任の黒白先生に抱かれる。  
「同棲するなら結婚して」という異り  
言葉に異い言葉で何と2人は結婚ノ  
鉄兵と3人の新婚生活がスタート。  
★初めて一層に過ごすワリスマス。  
文乃は思案でダウンするも、贈物を  
渡そうと頑張る。気持ちを大事にす  
るその姿に思ひを感じた先生  
文乃の胸中にキスを...甘い夢に...



黒白先生...文乃の先生？  
正義感溢れる乱暴者。黒  
白先生と夫婦なのは秘密  
黒白...黒(まーくん) 文  
乃の担任兼夫。担当は英  
語。地味だが元ヤンキー  
黒鉄兵...文乃の弟。4歳  
不器用な文乃を助けるテ  
キな弟。保護者に通う。

NEVERMIND,  
GO ON!

AH  
...

HEY

HOW IS IT!

IT'S SO  
EXTREME  
FUMINO!

Race Queen +  
Race Car Driver!

IS IT TOO  
OVER  
THE TOP?

WHAT'S WRONG?

AYAH, YOU  
SURE WORK  
HARD ON  
THE  
COSPLAY  
NOWADAYS

KAJI  
FUMINO, 16  
YEARS OLD,  
STUDENT/  
WIFE

TODAY I'M  
ENERGETICALLY  
WELCOMING MY  
SENSEI/  
HUSBAND  
HOME!



EE  
HH  
HH  
HH  
!!

OF COURSE  
YOU MADE  
ME REALLY  
HAPPY



Qiu



YEAH,  
I'VE BEEN  
DOING  
VERY WELL

STAYING  
TOGETHER  
WITH KIND  
SENSEI AND  
KAWAI  
TEPPEI

AH

THIS KIND  
OF REACTION  
CERTAINLY IS  
FLUMINO'S

Super S

WHERE  
SHOULD I  
KISS NEXT?

STOP!!  
STOP!!

KYAA

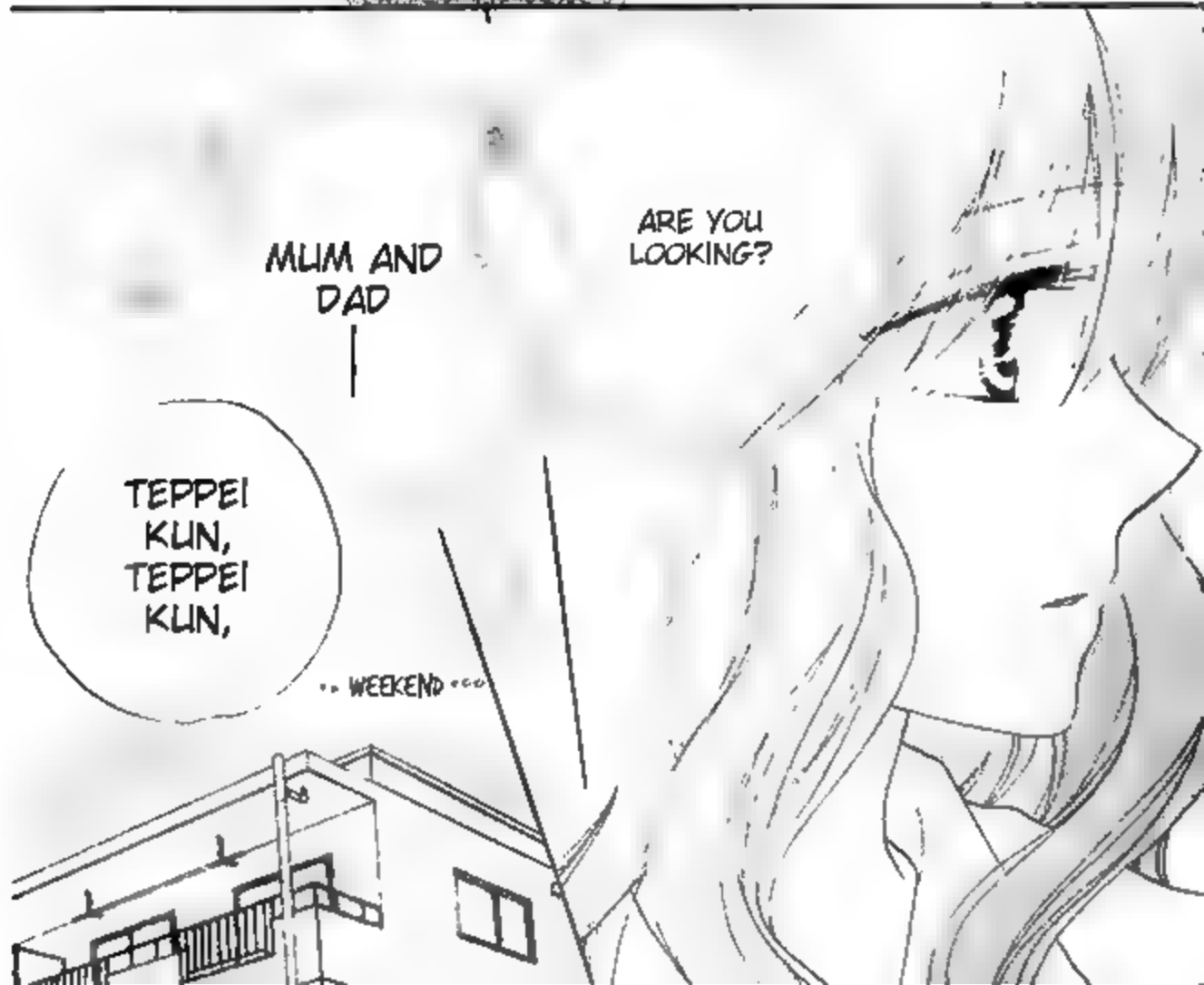


MUM AND  
DAD

ARE YOU  
LOOKING?

TEPPEI  
KUN,  
TEPPEI  
KUN,

.. WEEKEND ..



No.1少女まんが♥  
**Lala 5**  
 3月24日(火)発売  
 最新CDふくつくせ 価格400円(税別)  
 前次★CDふくつくせ!!

夏目友人帳  
 夏目友人帳  
 TVアニメーション制作 ぴえろ

LaLaタラ  
 プレミア★ドラマCD  
 水戸黄門  
 水戸黄門

水戸黄門  
 水戸黄門  
 水戸黄門

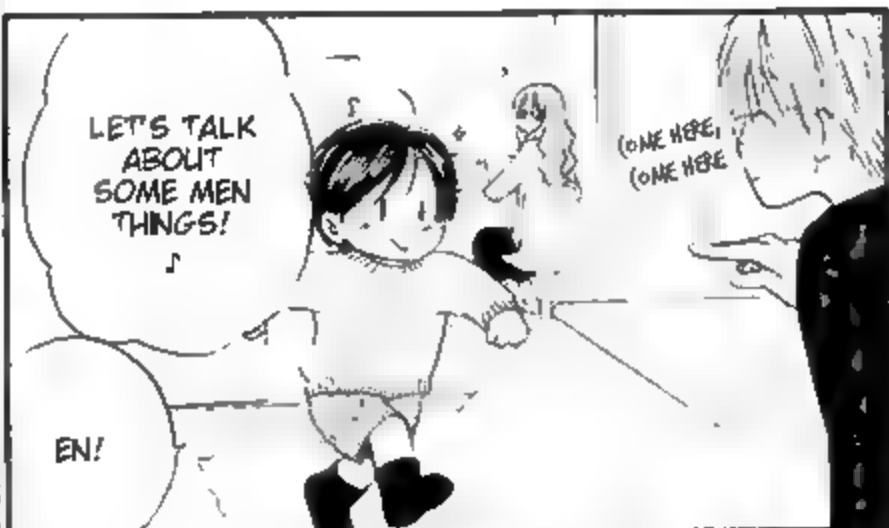
水戸黄門  
 水戸黄門  
 水戸黄門

水戸黄門  
 水戸黄門  
 水戸黄門

水戸黄門  
 水戸黄門  
 水戸黄門

水戸黄門  
 水戸黄門  
 水戸黄門

水戸黄門  
 水戸黄門  
 水戸黄門





BUNCHA  
WANTS TO PAY  
HER RESPECTS  
TO OUR  
PARENTS,

BUT THE  
GRAVE IS AT A  
PLACE VERY  
FAR AWAY



SPACING  
OUT

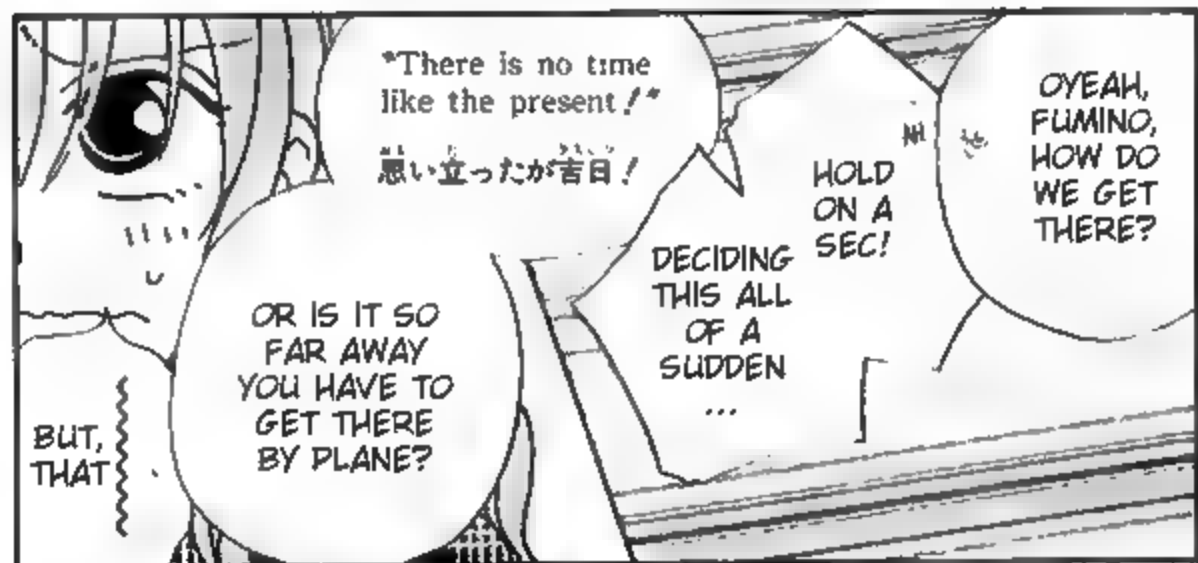
READY!

FUMINO,  
WE'RE  
GOING  
OUT!

TO YOUR  
PARENTS'  
PLACE.

SEN-  
SEI!  
WHERE  
ARE  
YOU  
GOING  
!?

WA  
AA  
AH  
!?

WH-  
AT





THE  
TOMB...  
IT'S NEAR  
MY DAD'S  
HOMETOWN,

ACTUALLY, MY  
PARENTS LEFT  
HOME COZ THEY  
ELOPED, SO OUR  
RELATIONSHIP  
WITH OUR  
RELATIVES AN'T  
VERY GOOD

IT'LL BE THE  
⇒AVOID  
GETTING  
NOTICED AND  
THEN PAY  
RESPECTS TO  
THE GRAVE  
TRIP<-!

OK!  
TEPPEI KUN!  
TRIP NAME  
CHANGE!

UNDER-  
STOOD  
!

HEY  
...

THE SCENE  
AT THE  
FUNERAL 2  
YRS AGO

AT THE FUNERAL,  
I HAD A BIG FIGHT  
WITH THE  
GRANDPA WHO'S  
NOW TAKING  
CARE OF THE  
TOMB.  
HE CUT OFF ALL  
TIES WITH ME.

⇒DON'T YOU BAD-  
MOUTH MY MUM!<-

I ACTUALLY  
WANTED  
TO  
APOLOGIZE  
TO  
GRANDPA,  
BUT...

SO IT'S  
LIKE  
THIS.

⇒SHUT UP!  
I'LL ARRANGE A FUNERAL  
FOR THEM BUT YOU ARE  
TO NEVER APPEAR IN  
FRONT OF ME EVER  
AGAIN!<-

OF  
COURSE!

YOU STILL  
WANT TO  
GO

!?

THE CAR  
REALLY  
DIDN'T  
HAVE  
ANYTHING  
ELSE

(CROSSDRESSING  
KAI SIBLINGS

WHERE'S  
THE  
GRAVE?

OVER  
THERE  
...

THE  
COAST IS  
CLEAR!

OK!  
LET'S GO!

MISSION  
START!

NEVERMIND  
THAT!

WILL WE  
REALLY NOT  
BE NOTICED  
LIKE THIS?

THERE'S  
NOT MUCH  
OF A  
DIFFERENCE

THIS  
PLACE  
AIN'T SO  
BAD

WA  
AH  
!?

SSS

T/N ROPE SLIDING

WHY IS  
THERE  
SUCH A  
TRAP HERE!

SENSEI,  
ARE YOU  
OK!?

EH

!!?

SCAN BY MINI FROG IN BW!



I FINALLY  
CAUGHT YOU,  
THE BRAT  
THAT'S  
BEEN HIDING  
IN THE  
FOREST  
...

YOU FINALLY  
FELL IN MY  
TRAP,  
OFFERING  
STEALING  
THIEF!



Shotgun

GAME  
OVER

SCAN BY MINI FROG IN BW



AH

IS THAT  
GRANDPA  
...



YOU'RE  
...

HOLD ON  
A SEC  
YOU TWO!

OI, WHAT  
ARE YOU  
DOING  
HERE

!?

YOU'RE  
TOO  
LOUD  
GRANDPA!

THIS  
GEEZER  
HASN'T  
CHANGED  
A BIT!

DAMN  
IT.

CALM  
DOWN A  
LITTLE  
...

HEY!  
GET OUT  
OF HERE  
ONCE  
YOU'RE  
DONE  
WITH  
THAT!

LET ME  
DOWN  
FIRST!

IT HURTS!  
MY LEG  
HURTS!

SCAN BY MINI FROG IN BW

SFX: KYAA KYAA



# キスより早く



WORRIED  
ABOUT  
HER?

SINCE SHE AND  
HER GRANDPA  
CUT OFF ALL TIES  
ALREADY, THEN  
THIS HAS  
NOTHING TO DO  
WITH YOU RIGHT?

FUMINO'S  
ONLY 16  
YEARS OLD  
YOU  
CRIMINAL

!!

SCAN BY MINI FROG IN BW

DOES FUMINO HAVE  
ANYTHING TO SAY  
TO GRANDPA TOO?

HOLD ON  
A SEC,  
I'LL GO  
TOO

EH?

I'LL BE  
RIGHT  
BACK!

LIM,  
WHAT  
...

は

ひ

AH,  
THAT  
...

WHA-  
WHAT ARE  
YOU  
LOOKING  
AT!

HONK  
HONK

AH

I'LL GO  
MOVE  
THE CAR

SEEMS LIKE  
THE CAR'S  
BLOCKING  
THE ROAD.

THE ROAD'S  
TOO NARROW





I HAVE  
BORE IT

...

ALL OF IT  
BY  
MYSELF.

BUNCHA  
...

TEPPEI,  
BLOCK YOUR  
EARS

JUST LOOK  
AT ME.

TO HOLD OUT  
AGAINST IT.

REALLY.

YOU  
WERE  
ALWAYS  
LIKE THIS  
LAST TIME

PROTECTING  
TEPPEI KUN

...

THAT'S  
ENOUGH.



YOU'RE  
NOT  
OBLIGED

TO BE HURT  
ANYMORE.

BUT  
NOW

...

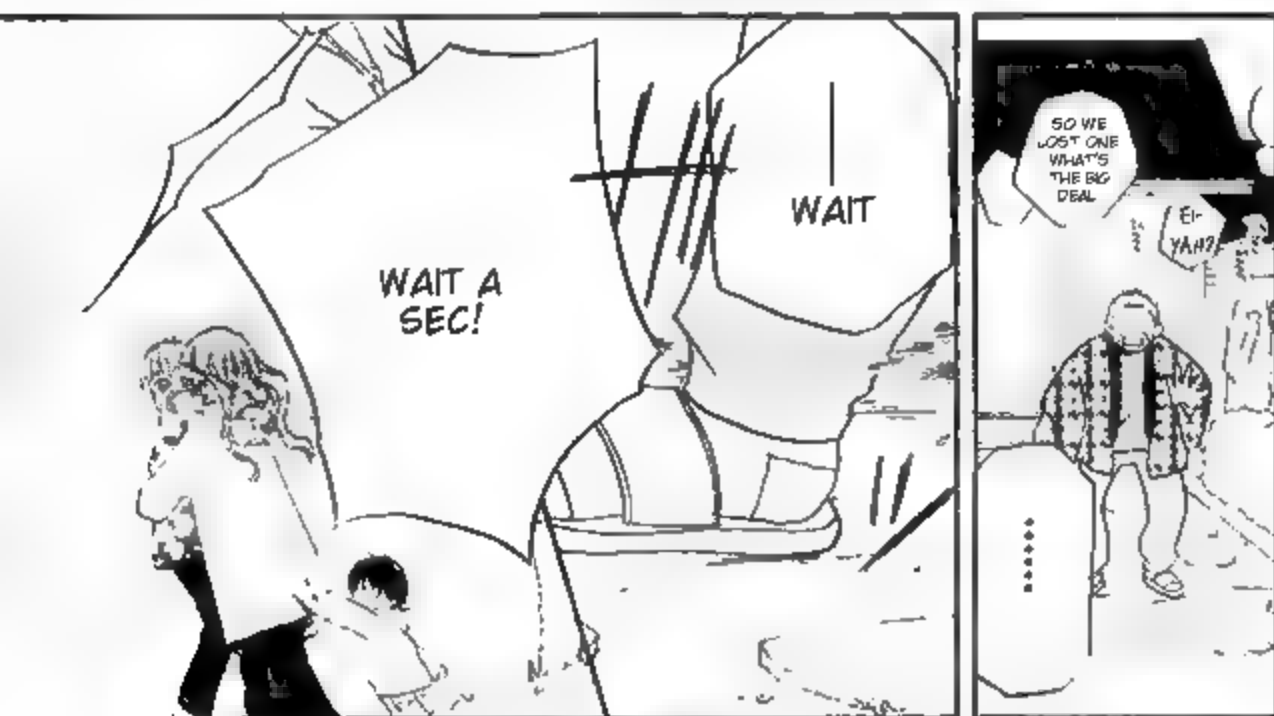
NYM  
SHE'S  
CRY-  
ING!

AND THEN  
I'LL NEVER  
BRING THEM  
HERE EVER  
AGAN.

TO FUMINO AND  
TEPPEI, THE R  
PARENTS ARE  
INDEED VERY  
IMPORTANT

GRANDPA,

PLEASE  
PERMIT US  
TO PAY  
OUR  
RESPECTS  
TODAY.





...  
AIYAH  
LOOK,

SEN-  
SEI

!!!

I WAS ONLY  
HIT LIGHTLY  
BY THE CAR

I'M FINE  
NOW  
RIGHT?

QUIT  
TALKING  
!!

SFX. SOB SOB SOB

TO RECOVER FROM ANY INJURIES  
HE'S STAYING AT GRANDPA'S HOUSE

IDIOT!  
I DON'T NEED  
YOU TO GET  
IN AN  
ACCIDENT!

YEAH, YOU  
ARE AN  
IDIOT! TO  
GO SO FAR  
AS TO  
SAVE A  
GEEZER  
LIKE ME!

IT HURTS!  
IT HURTS!

PUNCH

YOU DON'T  
HAVE TO  
CRY  
ANYMORE

!!

SFX. CAR HONKING  
(TRAFFIC JAM)

I'M  
SORRY!

I'M  
TRYING  
TO SAY

WHY ARE  
YOU ANGRY!  
YOU WERE  
SAVED BY  
SENSEI YOU  
OLD  
GEEZER!

SHUT UP! IF I  
DIED THEN  
YOU  
WOULDN'T BE  
ABLE TO PAY  
YOUR  
RESPECTS  
NEXT YEAR

HUH!?

I VENTED MY  
DISAPPOINTMENT  
ON A GIRL WHO  
COULDN'T  
RETURN TO HER  
NORMAL 15 YEAR  
OLD LIFE.

IT'S ALL YOUR  
FAULT!

I SAID SOME  
HORRIBLE  
THINGS TO THE  
YOU WHO  
WOULDN'T CRY  
OR LIE NO  
MATTER WHAT  
ANYONE SAID.

2  
YEARS  
AGO,

I...  
I SHOULD BE  
THANKING  
YOU, THANK  
YOU FOR  
GIVING THEM  
A FUNERAL  
...

THAT'S  
OK

I  
REGRETTED  
IT A LOT,

YOU WERE  
OBVIOUSLY  
IN A LOT OF  
PAIN  
...

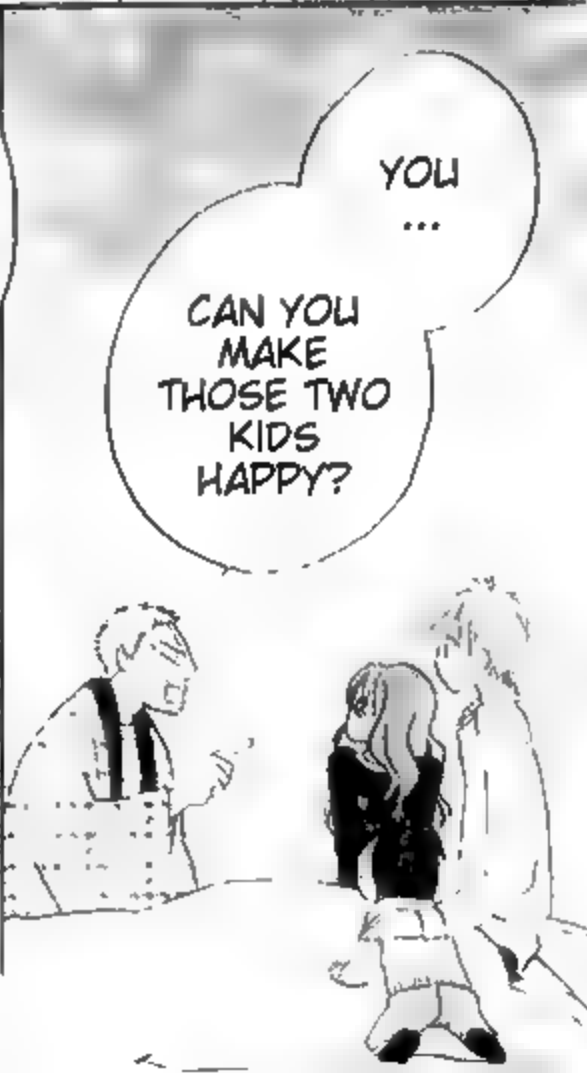
ORH  
...

SFX: BLUSH

SCAN BY LOG-IN-EW



TIN: HO=LAUGH=SAITAI=



MINI FR W

DAD,  
MUM,

OF  
COURSE

DID YOU  
SEE THAT?

←  
CAN I PAT  
YOU FOR A  
BIT?



AH.



HE'S MY HUSBAND,  
HE'S ALSO MY SENSEI.

HE'S MY VERY IMPORTANT PERSON.

BUT,  
TO PUT IT  
SIMPLY,

IT'S  
→ I WILL  
TREASURE YOUR  
DAUGHTER FOR  
MY ENTIRE LIFE ←

SENSEI,  
YOU'RE  
TOO  
MUCH!

I WANTED  
TO BE THE  
FIRST TO  
GET HERE!

AHH

COZ THIS IS  
THE FIRST  
OFFICIAL  
TIME I'M  
GREETING  
THEM,

I HAVE A  
LOT TO  
SAY.

YOUR  
EARS  
ARE  
COLD.

IS IT?

IT'S  
NOT  
COLD,

IT'S SO  
NICE AND  
WARM  
...

Kaji  
Family  
Tomb

THIS GUY...







*NO MATTER IF IT'S 10 YEARS LATER,*

*50 YEARS LATER,  
OR EVEN 100 YEARS--*







AH, DAD,  
IT'S  
SATOSHI,  
LONG TIME  
NO SEE

I'M  
NOT  
HOME  
NOW  
...

BEER

YOU  
ARE  
OK  
RIGHT?

SO PLEASE STAY BY MY SIDE...

I CAN FINALLY  
TAKE CARE OF  
NII SAN'S KIDS

FUMINO AND  
TEPPEI,

I'VE  
ALWAYS  
BEEN  
WORRIED  
FOR THEM  
...

SO,

WORK IS  
LESS BUSY  
NOW. I CAN  
FINALLY COME  
HOME TO  
JAPAN,



MINI FROG IN BW

AND NEVER LEAVE ME ---



GRANDPA  
WAS LIKE  
THE OTHER  
ELDERLY AS  
WELL,  
DOTING ON  
GRANDKIDS

THERE ARE  
A LOT OF  
TOYS


COME AGAIN  
soon

YAY  
RECENT  
KUN!

GRANDPA  
BOUGHT US  
PAJAMAS AND  
HOPES WE CAN  
COME AGAIN  
NEXT TIME.

OF  
COURSE  
OF  
COURSE





**credits-soloed by AzakuraHime**

**and that's the end of volume 4! the other chapters have missing raws here and there so they'll take a little while longer to come out.  
(by kaiga/whitelotustranslations)**

**next solo release of mine is the SPECIAL chapter of TEPPEI kun!  
Woohoo C: i want to read it badly myself!**

**ps. if anyone has HQ (good, high quality) raws for vols please pm me at mangafox! thanks**

**-azakurahime**